

## ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN AWED STUDIO TRAININGS & VERANSTALTUNGEN

(ENGLISH VERSION BELOW)

### 1. Teilnahme, Anmeldung und Inhalte der Trainings

AWED STUDIO, vertreten durch Jan und Karoline Gericke, ermöglicht es grundsätzlich jeder Person nach einem schriftlichen Vertragsabschluss die Veranstaltungen zu besuchen. Eine Buchungsbestätigung, Details zum Ablauf und Veranstaltungsort werden schriftlich übermittelt. Änderungen sind vorbehalten. Inhalt und Ablauf können unter Wahrung des Gesamtcharakters des Trainings geändert werden.

### 2. Zahlungsbedingungen

Sofern nicht ausdrücklich schriftlich etwas anderes vereinbart wurde, sind die Gebühren in Höhe des vereinbarten Betrages mit Vertragsschluss fällig und auf das in der Rechnung genannte Konto kostenfrei einzuzahlen. Der Veranstalter ist berechtigt, das Vertragsverhältnis mit sofortiger Wirkung zu kündigen, wenn der vereinbarte Betrag nicht fristgerecht, d.h. bis zu 7 Werktagen vor Beginn des Seminars, eingegangen ist.

### 3. Nichtdurchführung, Rücktritt, Stornierung

Liegen nicht genügend Anmeldungen für die gewählte Veranstaltung vor, so behalten sich die Veranstalter vor, die Veranstaltung bis zu 7 Werktagen vor Seminarbeginn abzusagen.

Stornierungen müssen stets schriftlich erfolgen. Bei Abmeldung innerhalb des Zeitraumes von 4 Wochen bis 2 Wochen vor Seminarbeginn sind 50% der Teilnahmegebühr fällig. Bei Stornierungen innerhalb von weniger als 14 Tagen vor Veranstaltungsbeginn oder bei Nichterscheinen wird die gesamte Teilnahmegebühr fällig. Eine Übertragung der Trainingsanmeldung an einen anderen Teilnehmer oder Teilnehmerin ist in Absprache mit den Veranstaltern möglich.

Sollten externe Umstände, die außerhalb der Verantwortlichkeit der Veranstalter liegen, die planmäßige Durchführung des Seminars verhindern, sind die Veranstalter von der Verpflichtung zur Durchführung des Seminars entbunden. In diesem Fall werden die bereits gezahlten Gebühren rückerstattet. Eventuell angefallene zusätzliche Aufwände sowie Reisekosten werden nicht erstattet.

### 4. Personenbezogene Daten

Die Teilnehmenden erklären sich mit einer elektronischen Speicherung und Weiterverarbeitung der Daten einverstanden, soweit dies für die Durchführung der Veranstaltung bzw. die Verwaltung der Teilnahme erforderlich ist. Eine Weitergabe an Dritte ist ausgeschlossen.

### 5. Urheberrechte

Ausgegebene Materialien und Trainingsunterlagen sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen weder ganz noch auszugsweise aufgezeichnet, vervielfältigt oder verbreitet werden.

### 6. Haftungsbeschränkung

Im Rahmen der durch das Gesetz begrenzten Haftung schließt Jan und Karoline Gericke jegliche Haftung für Schäden, die nicht auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit beruhen, aus. Dieser Ausschluss gilt nicht für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die ordnungsgemäße Durchführung des Trainings, sowie für die Haftung bei Schäden an Leben, Körper oder Gesundheit. Die Haftung unserer Erfüllungsgehilfen unterliegt denselben Bedingungen. Die zwingenden Bestimmungen des Produkthaftungsgesetzes, die Haftung für vorvertragliches Verschulden sowie für abgegebene Garantien bleiben von diesem Ausschluss unberührt. Für die Aktualität und die Anwendung des in den Veranstaltungen vermittelten Wissens übernehmen die Veranstalter keine Gewähr.

### 7. Schlussbestimmungen/Salvatorische Klausel

Im Falle der Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen bleibt die Gültigkeit der übrigen Regelungen unberührt. In einem solchen Fall verpflichten sich die Parteien, die unwirksame Bestimmung durch eine solche zu ersetzen, die dem wirtschaftlichen Zweck der ursprünglichen am nächsten kommt.

Allgemeine Geschäftsbedingungen für Trainings, Veranstaltungen und Keynotes von AWED STUDIO, vertreten durch Jan und Karoline Gericke.

GENERAL TERMS AND CONDITIONS  
AWED STUDIO TRAININGS & EVENTS

**1. Participation, registration and contents of the training courses**

AWED STUDIO, represented by Jan and Karoline Gericke, generally allows any person to attend the events after a written contract has been concluded. A booking confirmation, details of the schedule and venue will be sent in writing. We reserve the right to make changes. The content and schedule can be changed while maintaining the overall character of the training.

**2. Terms of payment**

Unless expressly agreed otherwise in writing, the fees are due in the agreed amount upon conclusion of the contract and must be paid free of charge into the account specified in the invoice. The organizer is entitled to terminate the contractual relationship with immediate effect if the agreed amount has not been received on time, i.e. up to 7 working days before the start of the seminar.

**3. No-show, rescission, cancellation**

If there are not enough registrations for the selected event, the organizers reserve the right to cancel the event up to 7 working days before the start of the seminar.

Cancellations must always be made in writing. Cancellations within the period of 4 weeks to 2 weeks prior to the start of the seminar will be charged 50% of the participation fee. Cancellations within less than 14 days before the start of the event or no-shows will be charged the full participation fee. A transfer of the training registration to another participant is possible in consultation with the organizers.

If external circumstances outside the responsibility of the organizers prevent the seminar from taking place as planned, the organizers are released from their obligation to hold the seminar. In this case, any fees already paid will be refunded. Any additional expenses incurred and travel costs will not be reimbursed.

**4. Personal Data**

Participants agree to the electronic storage and further processing of their data insofar as this is necessary for the organization of the event or the administration of their participation. Data may not be passed on to third parties.

**5. Copyrights**

The materials and training documents provided are protected by copyright. They may not be recorded, reproduced or distributed in whole or in part.

**6. Limitation of Liability**

To the extent that liability is limited by law, Jan und Karoline Gericke excludes all liability for damages that are not based on intent or gross negligence. This exclusion does not apply to the breach of essential contractual obligations, including but not limited to the proper execution of the training, or to liability for damage to life, limb or health. The liability of our vicarious agents is subject to the same conditions. The mandatory provisions of the Product Liability Act, liability for pre-contractual fault and for guarantees given remain unaffected by this exclusion. The organizers assume no liability for the topicality and application of the knowledge imparted in the events.

**7. Final clauses / Severability clause / Salvatorische Klausel**

In the event that individual provisions of these General Terms and Conditions are invalid, the validity of the remaining provisions shall remain unaffected. In such a case, the parties undertake to replace the invalid provision with one that comes closest to the economic purpose of the original provision.

General Terms and Conditions for Trainings, Events and Keynotes of AWED STUDIO, represented by Jan and Karoline Gericke.

AWED STUDIO  
Jan and Karoline Gericke  
Veilchenweg 22b  
22529 Hamburg

As of January 2024